

**Traités bilatéraux – 2016**

**CAMEROUN / PROTECTION DES INVESTISSEMENTS**

Accord sur la promotion et la protection des investissements entre le Canada et la République du Cameroun

Fait à Toronto le 3 mars 2014  
En vigueur : le 16 décembre 2016  
RTC 2016/15

**GRÈCE / EXTRADITION - CONVENTION**

Convention d'extradition entre le gouvernement du Canada et le gouvernement de la République hellénique

Fait à Ottawa le 3 novembre 1999  
En vigueur : le 1<sup>er</sup> mars 2016  
RTC 2016/2

**HONG KONG/ PROTECTION DES INVESTISSEMENTS**

Accord entre le gouvernement du Canada et le gouvernement de la Région administrative spécial de Hong Kong de la République populaire de Chine concernant la promotion et la protection des investissements

Fait à Ottawa le 10 février 2016  
Entrée en vigueur : le 6 septembre 2016  
RTC 2016/8

**IRLANDE / CULTURE**

Traité de coproduction audiovisuelle entre le gouvernement du Canada et le gouvernement de l'Irlande

Fait à Ottawa le 4 février 2016  
En vigueur : le 1<sup>er</sup> juillet 2016  
CTS 2016/6